



Distr.
GENERAL

A/33/468
12 December 1978
ARABIC
ORIGINAL: SPANISH



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الثالثة والثلاثون
البند ٧٥ من جدول الأعمال

مشروع اتفاقية للقضاء على التمييز ضد المرأة

تقرير اللجنة الثالثة

المقرر: الأنسة انا ريختر (الارجنتين)

أولا - مقدمة

- ١ - ادرج البند المعنون "مشروع اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة" في جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة والثلاثين للجمعية العامة بوصفه مسألة على درجة عالية من الأولوية ، وفقاً لقرار الجمعية العامة ١٣٦/٣٢ المؤرخ في ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٧ .
- ٢ - وقررت الجمعية العامة في جلستها العامين ٤ و ٥ ، المعقودتين في ٢٢ ايلول/سبتمبر ١٩٧٨ ، بناءً على توصية مكتبها ، ادرج هذا البند في جدول أعمالها واحالته الى اللجنة الثالثة .
- ٣ - ونظرت اللجنة في هذا البند في جلساتها ٦ و ٧٢ و ٧٣ ، المعقودة في ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر و ٨ كانون الأول/ديسمبر . وترد في المحاضر الموجزة لتلك الجلسات (A/C.3/33/6 و 72 و 73) الآراء التي اعرّب عنها ممثلو الدول الاعضاء فيما يتعلق بهذا البند .
- ٤ - وقد عرضت على اللجنة الوثائق التالية فيم يتعلق بالبند ٧٥ :
(أ) تقرير الفريق العامل الجامع المعني بصياغة اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة (A/C.3/32/L.59) ؛
(ب) تقرير الفريق العامل الجامع المعني بصياغة اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة (A/C.3/33/L.47) و Corr.1 و 2 ، و Add.1 و Add.1/Corr.1 ، و Add.2 و Add.2/Corr.1 .

٥ - وفي الجلسة ٧٢ المعقودة في ٨ كانون الاول / ديسمبر ، قامت المقررة والرئيسة المناوسة للفريق العامل الجامع المعني بصياغة اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة ، المنشأ في الجلسة ٦ للجنة ، بعرض تقرير الفريق العامل الجامع (انظر A/C.3/33/SR.72 ، الفقرات من ١ الى ٧) .

ثانيا - النظر في مشروع القرار A/C.3/33/L.81

٦ - في الجلسة ٧٣ المعقودة في ٨ كانون الاول / ديسمبر عرض ممثل نيوزيلندا مشروع قرار (A/C.3/33/L.81) بعنوان " مشروع اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة " ، اشترك في تقديمه كل من اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، والاردن ، واسبانيا ، واكوادور ، والمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، وباكستان ، وبربادوس ، وبلجيكا ، وبنغلاديش ، وبولندا ، وتونس ، والجمهورية الديمقراطية الالمانية ، والجمهورية العربية السورية ، وزائير ، وزامبيا ، وغانا ، والفلبين ، وفنلندا ، وكينيا ، وليسوتو ، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، ونيجيريا ، ونيوزيلندا ، وهنغاريا ، وانضمت اليها فيما بعد اثيوبيا ، واستراليا ، وايرلندا ، والبرتغال ، والجزائر ، والدانمرك ، والسويد ، وفيانا ، وفرنسا ، وفيجي ، وكوستاريكا ، والمكسيك ، والنرويج ، والنمسا ، والهند ، وهولندا ، واليابان .

٧ - وأدلى امين اللجنة بعد ذلك ببيان شفوي عن الآثار المالية المترتبة على مشروع القرار .

٨ - وفي نفس تلك الجلسة ، تم اعتماد مشروع القرار (A/C.3/33/L.81) دون اجراء تصويت (انظر الفقرة ٩ ادناه) .

ثالثا - توصية اللجنة الثالثة

٩ - توصي اللجنة الثالثة الجمعية العامة باعتماد مشروع القرار التالي :

مشروع اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة

ان الجمعية العامة ،

ان تشير الى قرارها ١٣٦/٣٢ ، المؤرخ في ١٦ كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٦ ،

وان تكرر الاعراب عن اقتناعها بأن اعتماد اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة وبمساعدة

نفاذها سيسهل في تحقيق المقاصد الرئيسية له قد الام المتحدة للمرأة : المساواة والتمهيد
والسلم ،

واقترعا منها ايضا بأن اعتمد اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة وبدء نفاذها سيسهمان في تحقيق المساواة بين الرجل والمرأة ،
وان تأخذ في اعتبارها المؤتمر العالمي لعقد الامم المتحدة للمرأة ، الذي سيعقد عام ١٩٨٠ ،

١ - تحيط علما مع التقرير الفريق العامل التابع للجنة الثالثة المعني بصياغة اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة ؛ (١)

٢ - توصي بانشاء فريق عامل في بداية الدورة الرابعة والثلاثين للجمعية العامة ، وتوفير ما يكفي من التسهيلات له لتمكينه من اكمال مهمته ، والنظر في الاحكام الختامية لمشروع الاتفاقية ، واعادة دراسة المواد التي لم تستكمل بعد ، وذلك بغية اعتماد مشروع الاتفاقية فسي دورتها الرابعة والثلاثين ؛

٣ - تقرر ان تدرج في جدول الاعطال المؤقت لدورتها الرابعة والثلاثين البند المعنون " مشروع اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة " ، بوصفه مسألة على درجة عالية من الاولوية .
